A°. 1854. N°. 191.

MAANDAG 14 AUGUSTUS.

# UTRECHTSCHE PROVINCIALE EN STADS-COURANT

## Algemeen Advertentie-Blad.

**KENNISGEVING.**

Burgemeester en Wethouders der stad Utrecht brengen bij deze ter kennis van de daarbij belanghebbenden, dat, bij gelegenheid der te houden TENTOONSTELLING VAN VEE, een gedeelte der Maliebaan in den morgen van den 19. Augustus 1854 tot 's namiddags ten 5 ure zal afgesloten zijn.

Utrecht, 8 Augustus 1854.

Burgemeester en Wethouders voornoemd,
N. P. J. KIEN.
Ter ordonnantie van dezelve,
H. G. RÖMER.

### UTRECHT 13 Augustus.

Het groote nieuws is de mededeeling door den *Fr. Moniteur* van twee diplomatieke stukken, waarvan de telegraaf gister reeds gewag maakte en heden de korte inhoud onder Parijs wordt gegeven.

Uit de bijvoeging blijkt, dat de Westelijke magten de ontruiming niet beschouwen als een toegeven aan Oostenrijk, maar als een noodzakelijk gevolg van den loop der zaken, die voor Rusland steeds dreigender werd. Belangrijk zijn vooral de gronden, die de Fransche minister opgeeft, als tot eene bevrediging kunnende leiden. Er wordt veel van Rusland gevraagt, het zou veel in zijne morele magt verliezen, en zeker zeer gekrenkt worden door eene bepaling der zeemagt, die het in de Zwarte zee zou mogen onderhouden. Uit dien hoofde schijnt de hoop op inwilliging in deze slechts gering te zijn, ofschoon uit Weenen berigt wordt, dat Oostenrijk den Czaar ook hier toegeven sterk aanraadt; Oostenrijk, zegt men, sluit zich aan de eischen van de Westelijke magten; de medewerking van het Weener hof zal echter wel niet anders wezen dan eene morele, eene diplomatiesche.

Van Pruissen is in de laatste dagen bijna geene sprake meer.

De berigten uit Turkije melden nog, dat niet alleen de Turksch-Egyptische vloot is uitgeloopen, maar alle Westelijke troepen te Varna aanwezig, zijn ingescheept, op 8,000 man geregelde troepen na. Naar Battumi waren 20, naar Kars 30 stukken geschut gezonden. De afgezette opperbevelhebbers van het Karsleger waren tweemaal voor den krijgsraad geweest. De cholera nam af, behalve in Varna. De Oostenrijksche schepen, bij Sulina genomen, waren losgelaten, die van de andere natiën nog niet.

Eene aanvraag van prins *Gortchakoff* te Bucharest nog na zijn vertrek gedaan, om levensmiddelen, is afgewezen, op grond, dat men er geen had.

Uit de Oostzee heeft men vernomen, dat de Russen zich in de vesting Bomarsund hebben vereenigd; het eiland was overigens door de Fransche troepen bezet. Om menschenlevens te sparen zou men de sterkte meer bepaald van de landzijde aanvallen; van daar ook de lange duur.

Morgen wordt er eene bijeenkomst der conferentie te Weenen verwacht.

Koning *Johann* heeft bij bekendmaking van den 10. Aug. den troon van Saksen bestegen, die door den ongelukkigen dood zijns broeders was opengevallen. De overledene vorst was de bewerker van de Bamberger conferentie.

De *Amst. Ct.* berigt uit Londen de sluiting van het Eng. Parlement door de Koningin. In dit stuk, waarin van Oostenrijk en Pruissen geene sprake is, wordt o. a. gezegd:

„Met vriendschappelijke medewerking van den keizer der Franschen, zullen mijne ijverige pogingen daarheen strekken, om den geest van eerzucht en aanranding van den kant van Rusland tegen te gaan, welke mogendheid ons in de onvermijdelijke noodzakelijkheid heeft gebragt de wapens op te vatten, ter verdediging van een bondgenoot, en ter verzekering van de toekomst, rust en vrede van Europa.

In de zitting van het huis der lords, waarvan we reeds gister spraken, heeft lord *Clarendon* gezegd, dat de uitkomst van den oorlog tot dusver meer dan voldoende was. De Russen verlaten de Vorstendommen, Silistria is behouden, de Oostzee geblokkeerd, de Grieksche opstand gefnuikt, het verbond tusschen de westelijke magten versterkt; dat is veel in vijf maanden tijds.

*Per Telegraaf* wordt door den *Moniteur* gemeld, dat constituerende cortès te Madrid zijn bijeengeroepen. Overigens is men uit Spanje zonder berigten.

Een **telegraphiesch berigt** uit Weenen van gister Zaturdag meldt, dat de Oostenrijkers eerstdaags de Vorstendommen zullen bezetten, met toestemming der Porte en Westersche mogendheden. De expeditie die uit Varna is uitgegaan, meende men dat de Krim bedoelde.

— Bij Kon. besluit van den 11. dezer, is de offic. van gezondh. der 2e kl. *J. Swaving*, op zijn verzoek met den laatsten dezer maand eervol uit 's Rijks zeedienst ontslagen.

— Prinses *Marianne der Nederlanden* is den 8 te Weenen aangekomen en naar Konstantinopel op reis gegaan.

*— Wij vernemen met genoegen, dat er geene concessie voor een spoorweg in de noordelijke provinciën zal worden verleend, als daarin de lijn van Arnhem naar Groningen over Zwolle en Assen niet is opgenomen.

*— Men meldt ons dat ZE. de Minister van oorlog, na eenige dagen te voren de provincie Noord-Holland geinspecteerd te hebben, thans bezig is alle landswerken en gebouwen langs den IJssel in oogenschouw te nemen. Den 11 te Zutphen, den 12 te Deventer en Zwolle alles naauwkeurig opgenomen hebbende, is ZExcell. den 18 naar Kampen vertrokken ten einde Maandag van daar, na eene inspectie in loco, naar den Haag te retourneren.

*— Uit Wijk bij Duurstede schrijft men van den 12 Aug.: „Sedert den 19 Mei l.l. heeft zich in deze gemeente gevormd eene vereeniging tot bevordering van koophandel en landbouw binnen Wijk bij Duurstede. Trots haar kortstondig bestaan, telt zij reeds meer dan *negentig* leden en begunstigers uit deze gemeente en omstreken en kan zij zich verblijden, dat ten gevolge van hare *demarches* de gemeenteraad heden morgen het voor de ingezetenen zoo belangrijke besluit heeft genomen, er na bekomen approbatie van H.H. gedep. Staten, eene weekmarkt des *woensdags* alhier zal worden gehouden voor granen, zaden, aardappelen, groenten, fruit, kaas, boter, eijeren en wild: als kippen, duiven, eenden, kalkoenen, konijnen enz.

Ieder die met de schoone ligging der gemeente voor de onderhavige zaak bekend is, zal kunnen bevroeden hoezeer het onderwerpelijk raadsbesluit bevorderlijk aan de welvaart der ingezetenen belooft te worden."

:— Heden vertrekt uit de residentie het 2 regiment dragonders met den staf, om zich naar 't Kamp van Reijen te begeven, en om den 14 zich te vereenigen aan de hooge en lage Zwaluwe ten einde den 15 de kantonnementen bij het kamp te betrekken. Ten 6 ure vertrekt de batterij rijdende artillerie, naar Ridderkerk, zich insgelijks naar het kamp begevende.

Den 23 dezer zullen de beide Battaillons van het regement Grenadiers en Jagers met den staf, uit de residentie naar het kamp van Zeijst marscheren.

:— De Officier van Justitie te Amsterdam vestigt de aandacht zijner ambtgenooten en van de politie op de hem geblekene omstandigheid, dat dezer dagen bij verscheidene personen op verschillende plaatsen van ons rijk over de post brieven bezorgd zijn, inhoudende prospectussen van eene Badensche spaarbank-leening-loterij, onderteekend *Stirn* en *Greim*, bankiers te Frankfort a/M. Dat de verspreiders dier brieven zich zelven bewust zijn eene *ongeoorloofde* daad te doen, mag daaruit worden afgeleid, dat bijv. de brieven naar Groningen verzonden, het postmerk *Amsterdam* dragen, terwijl brieven voor ingezetenen van Amsterdam bestemd, het postmerk *Haarlem* of *Leijden* voeren. Die brieven zijn ongefrankeerd. Ook hier te Utrecht zijn dergelijke brieven ontvangen.

— De Prov. Staten van Noord Braband hebben eindelijk eene vergadering kunnen houden, en wel op den 11 dezer, als wanneer er 38 leden tegenwoordig waren, en het adres aan de Tweede Kamer der Staten-Generaal, betreffende eene subsidie voor het uitwaterings kanaal van Grave naar den Amer, is goedgekeurd met 31 tegen 7 stemmen.

— De Zeil- en Roeiwedstrijd, welke gisteren te Amsterdam plaats had, is gelukkig afgeloopen, en was door het schoonste weder begunstigd.

— Eergisteren avond kwam te Vlissingen eene Belgische stoomboot, te Ostende te huis behoorende, uit zee stevenen, aan boord waarvan zich bevonden de hertog en hertogin van Brabant, de graaf van Vlaanderen en de prinses *Charlotte*. Na eenige oogenblikken voor de reede dier stad vertoefd te hebben, is de boot weder in zee gestoken, koers zettende naar Ostende.

— Het vertrek van den Haagschen post naar Utrecht, enz. is $^3/_4$ ure vervroegd, en zulks ter gelegenheid van de aansluiting van de Nederlandsche aan de Belgiesche posten in de rigting van Antwerpen.

— Uit Batavia zijn berigten per Overlandmail ontvangen, loopende tot den 21 Junij. Ze behelzen voornamentlijk het welslagen van eene expeditie onzer troepen onder bevel van den luit. Kol. *Andriessen* naar de westerafdeeling van Borneo tegen de oproerige Chinezen. De togt is voor onze troepen allervermoeijendst geweest; vier dagen lang hebben zij bijna onafgebroken door een geïnundeerd bosch moeten trekken, waar zij dikmaals tot aan de knieën in de zware klei zakten. Het water des hemels en gedurig opkomende zee waren tevens voortdurend groote hinderpalen op den togt. — En toch is ze goed gelukt: den 2. Junij rukten de troepen Montrado binnen, en werden dadelijk drie versterkte Kongsiehuizen in bezit genomen. Alom smeekte de bevolking om genade. Bij het doortrekken der troepen lagen de bewoners bijna allen op hunne knieën voor hunne woningen. — Voor en in de nabijheid van Sinkawang, Loabang en Koelor is gestreden. Sinkawang en Djintang waren door de bevolking verlaten. De bazar van Koelor is door de opstandelingen zelf in brand gestoken. — Wij hebben 1 gesneuveld en 27 gewonden. De marine en de opvarenden in de praauwen hadden elk 3 gekwetsten. — De troepen en de marine hebben zich uitmuntend gedragen.

Het bevelschrift aan de Chinezen, door den overste bekend gemaakt, houdt hoofdzakelijk in: de Foederatie van Foh-Sjong-Sam-Kongsie wordt ontbonden. Montrado en onderhoorigheden, Loemar, Boedok en Lara, zullen afzonderlijke hoofden ontvangen, door het gouvernement te benoemen, en zonder tusschenkomst, [illegible]
van 's gouvernements [illegible]

kong en de mijnwerkers-vereenigingen, onder de benaming von Sjong en Ha-bok, worden vernietigd. De uitlevering wordt gevorderd van de hoofden dezer vereeniging en van de legerhoofden, die de oproerlingen tegen Sepang, Kedandong en Seminis hebben aangevoerd. Tot straf is aan de opstandelingen als boete opgelegd de betaling der oorlogskosten; der waarde van de te Kedandong geroofde en verbrande goederen en de waarde van eene te Soendi Doeri gestrande en veroverde praauw. Sinkawang, Djintang, Soengei, Raja en Soengei Doerie zullen, tot dienaangaande door het gouvernement zal zijn beslist, door gouvernementstroepen worden bezet, zoo ook voorloopig Montrado en Koelor. Gouvernements ambtenaren zullen daar het gezag voeren en plaatselijk zullen hoofden over de Chinezen benoemd worden. Een groote weg zal worden aangelegd van Sinkawang naar Sedouw en van Sinkawang over Koelor naar Montrado en van Montrado naar Sepang; de bevolking der streken, waardoor deze weg loopt, zal daarvoor het werkvolk leveren. Alle bestaande wegen zullen worden verbeterd. Eene geregelde gouvernements-belasting zal worden ingevoerd, waaruit de plaatselijke hoofden zullen worden bezoldigd. Geenerlei regten-heffing is den Chinezen meer veroorloofd. Met bedreiging van zware straffen is het vorderen van heffingen en arbeid van de Dajaks verboden. De gevlugte Dajaksche stammen kunnen naar hunne woonplaatsen terugkeeren. Zij mogen daarin door de Chinezen niet verhinderd worden. Door den landraad te Sambas zullen voorloopig alle criminele misdaden en burgerlijke geschillen worden afgedaan zoowel van de Chinezen onderling als van hen tegen Dajaks of Maleijers en omgekeerd. Nieuwe goudmijnen zullen niet zonder vergunning mogen geopend worden. De uitlevering wordt gevorderd van alle vuur- en andere wapenen. Het aanmaken van vuurwapenen en kruid wordt verboden. Alle versterkingen en borstweringen moeten binnen eene maand geslecht zijn. Alle mijnwerkers van Boedok, Loemar, Lara en Montrado zullen onverwijld het gebied van Sepang moeten verlaten. Later zullen de voorwaarden worden vastgesteld, waaronder zij zich daar zullen mogen vestigen.

Het Fregat Prins Hendrik der Nederlanden heeft den 1. dezer de reis naar Nederland weder aangenomen.

— Het Rotterdamsche feest-commité heeft aan den heer *Hutschenruijter*, als componist van de feestouverture, eene fraai bewerkte dirigeerstok geschonken, en hem bovendien een aanzienlijk geschenk vereerd.

— Men leest in de *Rott. Ct.*: Heden avond omstreeks half negen ure had hier een verschrikkelijk ongeluk plaats. Bij het ontsteken van eene der gazlantarens aan het hek van het Raadhuis, aan de zijde der Kaasmarkt, ontstond eene hevige ontploffing, door welke de aansteker *Jan van der Sprong* zoo zwaar aan het hoofd gekwetst is, dat zeer weinig hoop op het behoud van zijn leven overblijft. De kolossale lantarenpaal is door de ontploffing omgestort en zwaar beschadigd, terwijl ook glasruiten in de benedenverdieping van het Raadhuis verbrijzeld zijn. Ook verneemt men, dat onderanderen een heer die met eene dame op het oogenblik der ontploffing daar passeerde zeer ernstig aan een arm gekwetst is.

---

**BEROEPEN:**

te Heeswijk, Dinther en Nistelrode ds. *R. P. Verbeek* te Doorn
„ Berkel en Rodenrijs ds. *T. E. Heinecken* te Burum en Munnekenzijl.
„ Waalwijk de hr. *W. van der Veen* kand. tot de H. Dienst.

**AANGENOMEN:**

naar Echteld door ds. *R. A. E. Snethlage* te Arkel.

---

Bij den Burgerlijken stand te *UTRECHT* zijn van den 6. tot den 13. Augustus 1854

*ingeschreven*: ondertrouwd 11 paar; — gehuwd 9 paar, geborenen 44, als 26 j. en 18 m.; — overledenen 17, als 6 van het m. en 11 van het v. geslacht, waaronder geene levenloos aangegevenen.

Bij den burgerl. Stand te *AMERSFOORT* zijn van den 6. tot den 13. Aug. 1854

*Ingeschreven*: Ondertrouwd 3 paar. — Gehuwd 1 paar. *Geboren*: [illegible] jongens en 4 meisjes. *Overleden*: 8, 4 [illegible] van het vrouw. geslacht.

---

## SPANJE.

**BARCELONA, Donderdag 10 Augustus.**

Twee werklieden, overtuigd van aan 't hoofd te hebben gestaan, der benden die in de fabrieken zijn gedrongen en ze hebben geplunderd, zijn heden ter dood gebragt. Het vertrouwen keert in de stad terug.

## DUITSCHLAND.

**HAMBURG, Vrijdag 11 Augustus.**

Men heeft hier de tijding ontvangen, dat de regementen kurassiers der keizerlijke garde met hunne artillerie, die uit Petersburg naar het oorlogstooneel zijn vertrokken, plotseling tegenbevel hebben ontvangen, en op weg halt houden.

**HAMBURG Zaturdag 12 Augustus.**

De Fransche troepen hebben het geheele eiland Aland bezet. De Russen zijn in de vesting terug getrokken, waartegen het bombardement sinds den 8 onafgebroken voortduurde.

## FRANKRIJK.

**PARIJS 11 Augustus.**

De *Moniteur* bevat (zooals reeds per telegraaf gemeld is) twee diplomatieke stukken, welke het blad doet voorafgaan door de mededeeling, dat na de argumenten, die Rusland gebezigd heeft, om de vragen der beide Duitsche groote mogendheden af te wijzen, na den inhoud zijner proklamatien, die het aan de bewoners van Walachije en Moldavie heeft gerigt, na de herhaalde nederlagen, die zijne troepen bij hun terugtogt hebben geleden, en na de bijeentrekking der strijdmagt, door generaal baron *v. Hess* in Zevenbergen en Bukowina gekommandeerd, het kabinet van St. Petersburg de ontruiming der Vorstendommen niet meer kan doen voorkomen als eene inwilliging aan de Oostenrijksche diplomatie.

Het 1e stuk is de dépêche van graaf *Nesselrode* aan prins *Gortchakoff* te Weenen, van 29 Junij, dat ten antwoord strekt van de eischen ter ontruiming der Donauvorstendommen door de beide Duitsche magten gedaan.

De Russ. minister komt op tegen de bewering, dat de bezetting der Vorstendommen de voornaamste oorzaak is geweest tot den oorlog. Hij geeft daarvoor o. a. aan: het opgeven van de Weener nota, het verwerpen van de Olmützer voorstellen, den kwetsenden vorm der opeisching van Engeland en Frankrijk. Hij wil dit punt niet nader onderzoeken, maar zegt, dat indien de bewering van Oostenrijk waar is, de ontruiming ook de staking der vijandelijkheden zou moeten ten gevolge hebben.

De Russ. minister noemt de bezetting der Vorstendommen, nadat de oorlog zich heeft uitgebreid, slechts eene *militaire positie*, welker behoud aan strategiesche gronden ondergeschikt is. Het is daarom noodig eenige zekerheid te hebben alvorens ter wille van Oostenrijk hier te kunnen toegeven, daar anders de stelling van Rusland te bedreigd zou worden, als het de eenige goede stelling zou moeten verlaten, terwijl overal elders het evenwigt ten nadeele van Rusland is; van Rusland eene onvoorwaardelijke ontruiming te vorderen, dat ware het geheel prijs geven aan zijne vijanden, en het, in naam van den vrede, de middelen ontnemen om een eervollen vrede te erlangen. Dit kan keizer *Frans Joseph* niet willen.

Bij het Weener protokol van 9 April heeft Oostenrijk zich de verpligting opgelegd de Donauvorstendommen te doen ontruimen, maar de keuze der middelen is Oostenrijk vrij gelaten en Oostenrijk kan ook in naam der Duitsche belangen, die door Engeland en Frankrijk in de Zwarte-, Noord- en Oostzee worden benadeeld, vragen dat de Westelijke magten niet beletten, dat Rusland met eere de Vorstendommen verlaat.

Dit moge de Oostenrijksche regering vooral niet over het hoofd zien. De Czaar verlangt evenzeer als Oostenrijk den vrede, hij wil de Vorstendommen niet bezet houden en het Turksche Rijk niet omver werpen, daarom sluit hij zich gaarne aan de drie beginselen in het protokol van 9 April vastgesteld:

*Onschendbaarheid van Turkije*, dat door Rusland niet meer dan de andere mogendheden bedreigd is;

*Ontruiming der Vorstendommen*, die onder voldoende zekerheid zal plaats hebben;

*Bevestiging van de regten der Christenen in Turkije*, welke als ze aan allen worden verleend natuurlijk ook aan de geloofsgenooten van Rusland vallen, en welke Rusland gaarne mede wil waarborgen.

Wil men den vrede, dan zou het niet moeijelijk vallen op deze punten onderhandelingen aan te knoopen of althans tot eenigen wapenstilstand te komen.

Het 2e stuk is het antwoord van den franschen minister *Drouyn de Lhuys* op dit Russiesche stuk, den 22 Julij aan den Franschen gezant baron *de Bourqueney* te Weenen gezonden.

De Fr. minister verklaart weinig te zullen zeggen van de oorzaken tot den tegenwoordigen oorlog, en den vorm der opeisching. Na allerlei waarschuwingen had Rusland den vrede zoo gecompromitteerd, dat die niet te behouden was. De Weener konferentie heeft dit plegtig erkend, en Europa heeft dus in deze zijn hoogste uitspraak gedaan.

Oostenrijk en Pruissen kunnen niet zeer tevreden wezen over het antwoord van Rusland. Zij hebben de ontruiming gevraagd, zonder voorwaarden, waarvan de uitvoering niet lag in den wil van Oostenrijk, en geene bepaling tot ontruiming wordt gemaakt. Rusland zegt wel in te stemmen met de beginselen van het protokol van 9 April, maar het houdt toch de vorstendommen bezet, het brengt eene vijandelijke bezetting in vergelijking met eene vriendschappelijke, ingeroepene bescherming, en het schijnt regten over onderdanen van den Sultan te willen waarborgen, 't geen weinig zou zijn overeen te brengen met de onafhankelijkheid der Porte. Europa wil wel de bescherming der Christenen in Turkije, maar steeds door vriendschappelijke werking, door goeden raad, en niet door verdragen, waardoor die bescherming inbreuk maakt op de onafhankelijkheid van een staat.

Wat nog moet worden opgemerkt, is dat graaf *Nesselrode* niet gewaagt van het kapitale punt van de vernietiging der oude verdragen tusschen Rusland en Turkije.

Frankrijk en Engeland kunnen dus niet te vreden zijn met de voorstellen van Rusland. De opofferingen die reeds gemaakt zijn brengen de noodzakelijkheid mede niet halverweg te blijven staan.

Toch wil de Keizer reeds nu doen kennen, welke waarborgen Europa in 't algemeen belang zou moeten eischen.

1°. Dat het beschermregt tot dusverre door Rusland op de Donauvorstendommen uitgeoefend ophield, en dat de voorregten door den Sultan aan Walachije, Moldavië en Servië verleend onder den gemeenschappelijken waarborg bleven van de mogendheden;

2°. Dat de vaart op den Donau, aan zijne monden, van alle hinderpalen worde bevrijd, overeenkomstig de bepalingen van het Weener congres;

3°. Dat het verdrag van 13 Julij 1841 worde herzien in overeenstemming met de hooge contracterende partijen, in het belang van het Europeesch evenwigt en in den zin eener beperking van de magt van Rusland in de Zwarte zee;

4°. Dat geene mogendheid een beschermregt over Turksche onderdanen eische, maar de mogendheden gezamelijk bij de Turksche regering werken op de getrouwe toepassing der privilegieën aan de Christenen verleend, en de edelmoedige inzigten van den Sultan in het belang harer geloofsgenooten bezigen, zonder eenigen inbreuk te maken op de waardigheid en onafhankelijkheid van zijne kroon.

De Fr. minister meent, dat deze ook de bedoelingen zijn der Duitsche magten. De Russiesche voorstellen brengen dan ook geene wijzigingen in den stand der strijdende partijen.

**MARSEILLE Vrijdag 11 Augustus.**

Er zijn tijdingen uit Alexandrië van den 2 Aug. *Saïd Pacha* heeft het regt op het verbruik van koren binnen 's lands afgeschaft. Hij heeft de fellahs ontheven van de belasting, die zij in natura van de opbrengst van den oogst verschuldigd waren. De hoeveelheid koren, welke daardoor ter beschikking van den vrijen handel komt, bedraagt 500,000 ardebs.

Een franschman, *Koenig*, oud onderwijzer van *Saïd Pacha*, is tot zijn oppersecretaris benoemd; een Engelschman, *Green*, tot directeur van het transiet. De vreemde instructeurs, door *Abbas Pacha* weggezonden, zullen worden terug geroepen om het leger te reorganiseren, dat wel talrijk is, maar waarvan de instructie in den laatsten tijd is verwaarloosd.

De schuld zal gelikwideerd worden door den verkoop van de depots der koopwaren.

Kaïro is gedurende 3 avonden verlicht geweest ter eere van den nieuwen onderkoning.

*Weldadige Landgenooten!*

Op den 25. Junij 1854 werd hier een talrijk gezin in diepen rouw gedompeld. Alleronverwachtst maakte eene hevige bloedspuwing een einde aan het leven van den huisvader. Hij laat eene weduwe na met acht kinderen, terwijl de geboorte van het negende nog te gemoet wordt gezien, en alleen de oudste der kinderen, een zoon van 16 jaren, nog eerst in staat is iets te verdienen. Hulp is dringend noodig. De weduwe en hare kinderen zijn haar waardig. Ontfermt u dan met de leden dezer kleine gemeente over dat huisgezin.

„Zalig zijn de barmhartigen, want hun zal barmhartigheid geschieden."

Behalve bij de ondergeteekenden, staat de gelegenheid open om uwe giften in te zenden, te Amsterdam bij ds. *J. Prins*; te Delft bij ds. *H. van der Leeuw;* te Dordrecht bij ds. *A. H. Blom;* te Leeuwarden bij ds. *J. P. van Harencarspel;* te Leiden bij ds. *H. T. de Blaauw;* te Rotterdam bij dr. *J. J. Prins;* te Utrecht bij mr. *H. Waller;* te Zutphen bij ds. *J. G. van Griethuijsen;* te Helvoetsluis bij den heer *A. Bruch;* te Vianen bij den Post-Directeur *Heijmans.*

Tull en 't Waal, 10 Aug. 1854.

Dr. T. J. VAN GRIETHUIJSEN, pred.
C. LAGERWEIJ, secret.

## ADVERTENTIEN

*** Heden beviel voorspoedig van eene welgeschapene *DOCHTER* S. M. SLUIJKING, geliefde Echtgenoote van J. A. HAAK.

Utrecht 11 Augustus 1854..

*** Heden overleed, tot onze droefheid, onze hooggeachte Vader en Behuwdvader, de Hoog WelEd. Geboren Heer Mr. FREDERIK CHRISTOFFEL HERMAN DE WOLFF VAN WESTERRODE, gepensioneerd Luitenant-Kolonel, in den gezegenden ouderdom van zes en negentig jaren.

Huize *Terschuur*, P. VAN DEN BROEKE.
bij Voorthuizen, J. A. VAN DEN BROEKE,
12 Aug. 1854. DE WOLFF VAN WESTERRODE.

*Op verlangen van den overledene, zullen geene uiterlijke teekenen van rouw worden aangenomen. Strekkende deze algemeene tevens tot bijzondere kennisgeving.*

*** Op Woensdag den 16e Augustus 1854, en zoo noodig, den volgenden dag, des voormiddags ten 10 ure, zal men voor de huizinge binnen Utrecht, westzijde van de Oudegracht, op den hoek van de Lange Viesteeg, wijk C, No. 23, ten overstaan van den Notaris DWARS, in het openbaar om kontant geld verkoopen: Eenen netten en zindelijken INBOEDEL, bestaande in: onderscheidene Mahonijhouten- en andere zoo grove als kleine Meubelen, staande Horologien, Ledikanten, Groepen, Ornamenten, Bed- en Tafellinnen, Tafels, Stoelen Spiegels, Schilderijen, waaronder door oude- en moderne Meesters, Beddengoed, Vloerkleeden, Gordijnen, Porcelein, Glas, Aardenwerk, Koper-, Tin-, Blik-, Yzerwerk, en wat verder zal worden aangeboden, en Dingsdag 15 Augustus van 10—3 ure aldaar kan bezigtigd worden.

*** Publieke Verkooping te Vreeland, in het Regthuis bij J. FLOOR, op Zaturdag den 19. Augustus 1854, des namiddags ten 2 ure, ten overstaan van den te Abcoude gevestigden Notaris S. VAN KEMPEN, van

Eene Dubbele HEERENHUIZING, bevattende beneden vier roijale Kamers, allen behangen en met Stookplaatsen, Mangel- en Kelderkamers; boven drie Logeerkamers, Provisie- en Meidenkamers, verder Kelder, Keuken, Zolder, Koetshuis en Paardenstalling, Bloemtuin met enkele exquise Vruchtboomen, Bloempotten en Heestergewassen, staande op het schoonste gedeelte van het aangenaam gelegen dorp Vreeland aan de rivier de Vecht, een kwart uur afstands van den Rhijn-Spoorweg. Aanvaarding dadelijk. Breeder bij Biljetten en nader onderrigt ten Kantore van genoemden Notaris en van den Heer ACHTERBERG, te Loenen. Het Perceel is dagelijks te bezigtigen.

*** De gewone DRIEMAANDELIJKSCHE VERKOOPING van velerhande Meubelaire en andere roerende **Goederen,** zal aan het Lokaal van Verkoopingen, Achter St. Pieter binnen Utrecht; worden gehouden op Dingsdag den 22. AUGUSTUS 1854 en volgende dagen des Voormiddags ten 10 ure, waartoe de Goederen, daarbij te voegen, dagelijks aldaar worden aangenomen tot en met Dingsdag den 15. Augustus (en niet langer( terwijl alles te bezigtigen zal zijn Maandag 21. Augustus van 10—4 ure.

*** Op Dingsdag den 29. Augustus 1854, des namiddags ten een uur, zal men in het logement der Broedergemeente te Zeijst, ten overstaan van den Notaris J. C. SCHADEE, publiek verkoopen:

1°. Drie WONINGEN onder een dak, met Erf en Grond, staande en gelegen te Zeijst, aan den Mac-Adamweg, wijk D. n°. 163, 164 en 165.

2°. Eene HUIZINGE met Erf, Grond en Tuin, achter het buitengoed Scharweijde, wijk A. n°. 4.

3°. Den OPSTAL van een Huis, staande aan den Straatweg, over het buitengoed Scharweijde, wijk C. n°. 55.

Breeder bij biljetten en nader onderrigt ten kantore van bovengenoemden Notaris.

*** Op Dingsdag 12 September 1854 en volgende dagen, des voormiddags ten 10 ure, zal ten kantore van het *Stads-Venduhuis aan de Mariaplaats* te Utrecht, de gewone DRIEMAANDELIJKSCHE VERKOOPING worden gehouden van velerhande MEUBELEN en andere ROERENDE GOEDEREN; breeder bij aanplakbilletten vermeld en op Maandag 10 September te bezigtigen.

De hierbij te voegen goederen worden dagelijks tot *Donderdag 7 September* ten kantore voornoemd aangenomen.

## BOEK- EN PLAATWERKEN, SCHILDERIJEN ENZ.

*** De ondergeteekende Stads Vendumeester te Utrecht, zal in October 1854, ten kantore van het *Stads Venduhuis aan de Mariaplaats* aldaar, verkoopen: Eene belangrijke verzameling BOEKEN, PLAATWERKEN, ATLASSEN, KAARTEN, PAPIEREN, SCHRIJF- en TEEKENBEHOEFTEN, INSTRUMENTEN, LIEFHEBBERIJEN, BOEKENKASTEN enz.: — alsmede een precieus Kabinetje SCHILDERIJEN van voorname oude en hedendaagsche Meesters. — Alles breeder volgens Notitiën welke in tijds algemeen verkrijgbaar zullen worden gesteld.

Partijen ter bijvoeging, kunnen dagelijks doch uiterlijk tot 15 *September* worden ingezonden, terwijl over het montant, als gewoonlijk, 14 *dagen na den verkoop*, ten kantore voornoemd kan worden beschikt. J. S. BRESSER.

## BERIGT VOOR DEN LANDBOUW.

*** Aan Heeren Landeigenaars en Landbouwers wordt bij deze kennis gegeven, dat, onder toezigt van den Heer M. MULLER, Chemist, aan mijne fabrieken van Beenzwart en Zwavelzuur, steeds wordt voortgegaan met het vervaardigen van **Poedermest,** waarvan wederom een voorraad voorhanden is tegen *f* 2.— de 100 Ned. ponden.

Deze Poedermest, geschikt tot overbemesting, bezit niet alleen meerder drijfkracht dan de Guano, welke steeds met Stalmest moet vermengd worden, maar zij verbetert ook te gelijk den bodem, doordien zij dezelfde zouten bevat als de Stalmest.

Mogten Heeren Landeigenaars en Landbouwers eene zware Kunstmest verlangen, welke de Guano verre in deugdelijkheid overtreft, dan gelieven zij dit in tijds op te geven, omdat hiertoe eene bijzondere bereiding gevorderd wordt.

Bovengenoemde Meststoffen vernietigen ook het onkruid en het ongedierte.

Er is wederom voorhanden: Zwavelzure Ammonia *f* 25.— de 100 Ned. ponden, en Chloor-Ammonium *f* 30.— de 100 Ned. ponden.

Utrecht, 12 Aug. 1854. Wed. P. SMITS.

## ATTENTIE.

*** De ondergeteekende vindt zich verpligt zijne geëerde begunstigers, zoo binnen als buiten deze stad, te waarschuwen om zich niet te laten misleiden door eene troep rondventers van **Linnen** (?) en Tafelgoed, die het reeds herhaalde malen door valsche boodschappen van, en verdichtsels op naam van den ondergeteekende gelukt is, hun doel te bereiken. L. S. DE BEER.

*** U. C. Men verlangt over te nemen voor een klein kapitaal eene **Soliede Zaak**, of daar in Deelgenoot te worden. Duidelijke opgaven worden franco verlangd onder bovenstaande letters aan het adres van H. J. BRAUN, Boekverkooper, Haarlemmerdijk, U. U. 196, te Amsterdam.

## POSTWAGENDIENST
## de Snelheid,

ONDERNEMING A. VAN NIMWEGEN.

*** Vervoer van Passagiers en Goederen naar het Kamp bij Zeijst, te beginnen op *Donderdag* den 10. *Augustus* aanstaanden, vertrekken de diensten van bovengenoemde onderneming

Van Utrecht naar het Kamp des morgens 6 uren en des voormiddags ten 10 uren.

Het tarief is 60 Ct. de persoon; voor heen en terug *f* 1.—, blijvende de bestaande Diensten onveranderd. Kantoor te Utrecht bij C. J. WOLFF, Logement het *Vergulde Poortje.*

A. VAN NIMWEGEN.

PS. Het geëerde publiek wordt tevens verwittigd, dat bij deze dienst tijdens het Kamp in het verledene jaar geen misbruik van tarief is gemaakt.

## DAGUERRÉOTYPE EN PHOTOGRAPHIE PORTRETTEN.

*** De Heer VAN DER VICHT heeft de eer aan zijne talrijke begunstigers bekend te maken, dat hij thans geheel gereed is met zijn **Glazen Pavillioen,** in navolging der nieuwste Parijzer methode ingerigt, ter vervaardiging van bovenstaande Portretten van eene frappante gelijkenis. Spoedige afwerking en billijke prijzen, dat tevens aan den bezoeker het voordeel aanbiedt, van geheel ongezien te blijven. Desverkiezende begeeft hij zich ook ten huize van diegenen, welke verhinderd worden hem in zijn Etablissement te bezoeken, tegen eene geringe prijsverhooging.

**Oudkerkhof in de GOUDEN LEEUW.**

— **à l'Instar de Paris.** —

## A. W. VAN ROOSMALEN,

*Oude Gracht, tusschen de Wees- en Hamburgerbrug*, n°. 20;

*** heeft de eer het geacht Publiek te verwittigen, dat hij in Depôt van een der voornaamste Fransche Fabrijkanten, heeft ontvangen de onderstaande Goederen:

**Hemden** van Katoen en Linnen, verschillende kwaliteiten.

**Halve-Hemden** van Linnen en Percale.

**Hals-Boorden** van Linnen en Katoen.

Zijden, Satijnen **Cols** in soorten.

**Flanellen Hemden** in verschillende kwaliteiten.

Alsmede **Korsetten** in onderscheidene Modellen.

Gemelde artikelen worden à **comptant** verkocht, tegen vaste doch zeer lage Prijzen, welke in bekende cijfers gemerkt zijn. Deze **artikelen** worden ook **op maat** vervaardigd, zonder verhooging van Prijs, behalve de Korsetten, welke naar gelang derzelver moeijelijke bewerking, bij bestelling op maat eenige verhooging ondergaan.

## Eene wegens hare deugd onvergelijkelijke Uitvinding.

## EAU TONIQUE,

**Preservatief tegen het Uitvallen van het Haar, van CHALMIN, Chemist.**

*** Deze Compositie gaat onfeilbaar het **Uitvallen** van het haar dadelijk tegen; zij belet het **Verkleuren** van het Haar, maakt het volkomen **Schoon**, doet het Dik worden, maakt het zacht en glinsterend en belet het grijs worden. Alles onder waarborg. Prijs per Flacon *f* 1,75.

Fabriek te *Rouaan*, Rue de l'Hôpital, 40, Dépôts in alle Steden van *Frankrijk;* voor *Holland*, Alge. Dépôt te *Rotterdam*, bij den Peer CHs. COUCKE, Coiffeur; te *'s Hage*, bij den Heer E. FILLET, Coiffeur, en te *Amsterdam*, bij den Heer ETIENNE, Coiffeur, Kalverstraat; bij den Heer J. B. DUFRENNE, te *Arnhem;* bij den J. B. F. DONCKERWOLCKE, te *Nijmegen* en bij den Heer C. FISCHER te *Utrecht.* (5190)

** Te **HUUR** 2 à 3 GEMEUBILEERDE of ONGEMEUBILEERDE KAMERS, des verkiezende met *Kost* en *Bediening*, op het allerliefst gelegen buitentje **Landzigt**, naast *Koningslust*, even buiten Utrecht.

---

## ELECTRO GALVANIESCHE KUNST-TANDEN.

** **J. M. Som,** *Chirurgijn Dentiste* en *Mechanicus*, heeft de eer het publiek te berigten, dat hij eene **ELECTRO GALVANIESCHE TANDBUIS** in de tanden heeft daargesteld, welke worden ingezet, waardoor zelfs het gevoeligste tandvleesch niet meer pijnlijk wordt aangedaan. Het is bekend, dat het *electro galvanisme* op tand-, kiespijn, roosachtige aandoeningen of rheumatisme heilrijk werkt. Deze kunsttanden worden veel netter en beter gezet en kunnen billijker worden afgeleverd, dan eenige andere, met eene guarantie voor den tijd van 10 jaar.

Hij heeft zich ook bijzonderlijk toegelegd op het *vangeren van kindertandjes*, waarvoor hij een toestel van **GUTTA PERCHA** vervaardigd heeft, 't welk de scheefstaande tanden bij kinderen spoedig gelijk stelt, en hen dus verzekert, dat ze een schoon gebit krijgen, het grootste sieraad voor 't aangezigt.

Hij *abonneert* voortdurend à f 10 per jaar een *geheel huisgezin*, waarvoor hij, zoo dikwijls zulds noodig is, zich onledig houdt met het conserveren der tanden en kiezen van zijne abonnés. Het leveren van tandpoeders, opiaten, tandmiddelen, het uitnemen der pijnlijke tanden op de vlugste wijze, het plomberen en vastzetten der losse tanden is hier alles onder begrepen.

Advies gratis. Adres *voor Klarenberg* over den weg naar Rome n°. 503 te Utrecht.

---

** Bij den Gekwalifeerden Kollecteur P. H. HAANEBRINK, te Utrecht, waar in de afgeloopene 223e Loterij onder meerdere Kapitale Prijzen getrokken is op No. 536 de **f 50,000** en op No. 12531 de **f 31,000**, zijn voor de 224 Staats-Loterij weder Heele en Gedeeltens van Loten verkrijgbaar.

De Trekking Eerste Klasse 14 Aug. 1854.

---

** Ten Kantore van J. P. KIPP, Choorstraat, waar in de thans afgeloopene Loterij getrokken zijn de navolgende Kapitale Prijzen, als op

No. 536 de **f 50,000.**

No. 19250 f 5000
" 19264 - 1500
" 2316 - 1250
" 7513 - 1000
" 7547 - 1000
" 19775 - 1000
" 519 - 1000

Zijn voor de 224e St. Loterij, waarvan de trekking aanvangt op den 14. Aug. 1854 HEELE en GEDEELTEN van Loten te bekomen.

---

## 224e STAATS-LOTERIJ.

De trekking begint Maandag 14 Augustus 1854.

** Ten Kantore van J. RIEGEN, Gedelegeerde der Eerste Klasse op de Mariaplaats No. 430, zijn Heele en Gedeelten van Loten verkrijgbaar in **Huur en Koop.**

---

** Bij W. F. STRAMROOD, te Wijk bij Duurstede, *komt van de pers:*

**W. KLUEVER**, Pred. te Cothen. *BIJBELSCH PRENTEN-BOEK* voor gevorderde Kinderen, *vierenzestig platen met bijschriften*, 1e en 2e Afl. ad 30 cts. per Afl.

☞ Dit werk zal worden uitgegeven in 16 afleveringen, elk met 4 plaatjes, à 30 cts. zoo dat het kompleete werk in twee deelen, met *vierenzestig Platen*, de prijs van f 4,80 niet zal te boven gaan; de 1e en 2 afl. is bereid verzonden, en alom ter bezigtiging aan te vragen.

---

** Bij den Boekhandelaar N. DE ZWAAN, zijn uitsluitend verkrijgbaar de onderstaande Werkjes van den gewezen Roomschen Priester P. J. F. DE GEEST:

I. **DE PAUSENKRIJG.** Moet ik de Roomsche Kerk op haar woord gelooven? Neen, want zij bedriegt mij. Prijs f 0,15.

II. KENT GIJ DE ROOMSCHE MIS? Een kort gesprek tusschen een Roomsch Priester en een Kandidaat. Prijs f 0,10.

III. HOE IK JESUS HEB LEEREN KENNEN. Prijs f 0,10.

IV. LAAT U NIET BEDRIEGEN DOOR DE EENHEID VAN GELOOF IN DE ROOMSCHE KERK. Prijs f 0,10.

---

# ELECTRO GALVANISMUS.

## ELECTRO GALVANISCHE PENHOUDERS.

Het is eene bekende daadzaak, dat het Electro Galvanismus, zelfs bij ongesteldheden, die men dagelijks ondervindt, zoo als hoofdpijn, tandpijn, pijnen in de armen, beenen, enz., enz, zeer heilzaam is, want eene niet al te sterke **Galvanische** stroom, **versterkt de zenuwen, neemt al de overspanning derzelve weg, en veroorzaakt eene geregelde gelijkmatige werking derzelve.**

De Electro-Galvanische Penhouder, van den Heer *J. Alexandre*, **waarvoor hij in alle landen van Europa *GEBREVETEERD* is,** neemt volgens het oordeel der wetenschappelijke mannen, al die zwarigheden weg, die tot nu toe het gebruik van het **Electro Galvanismus** verhinderden. Deze **Penhouder, die met elke gewone Pen kan gebruikt worden,** doet door deszelfs eenvoudige en vernuftig uitgedachte zamenstelling, de **volkomene werking eener galvanische batterij,** en geeft door het gebruik dat men er elk oogenblik van maakt aan den persoon, die er zich van bedient, eene **zachte voortdurende en gelijkmatige Electro Galvanische stroom.**

Alle Doctoren verklaren gaarne, dat het Galvanismus, wanneer het op zulk eene wijze wordt aangewend, weldadig werkt, zonder ooit eenig gevaar te veroorzaken.

De attesten van alle geleerden uit Duitschland, Frankrijk, Engeland, en ook van Nederland, die eerstdaags algemeen verkrijgbaar zullen zijn, bewijzen zulks ten sterkste.

De prijs van een Penhouder is f 1,25.

# GECIMENTEERDE OF DUBBEL GEHARDE PENNEN,

## ondoordringbaar voor de roest.

Om nu zijne nuttige uitvinding te voltooijen, heeft de Heer *Alexandre* tevens uitgevonden **Gecimenteerde of dubbel geharde Pennen, besloten in een kistje van Braziliaansche gom.**

Die Pennen zijn om het roest en de oxydatie, door de slechte kwaliteit van de meeste inktsoorten veroorzaakt, te beletten, **gecimenteerd** en zoodanig verhard, dat het buitenste gedeelte van de Gecimenteerde Pen, bijna even hard als diamant en zoo buigzaam als de Ganzenpen wordt.

De aldus bereide Pennen duren oneindig langer en weerstaan elke oxydatie, zoodat men dezelve niet elk oogenblik, wanneer men niet voortgaat met schrijven behoeft uit te vegen. Een in Braziliaansche Gom gebeeldhouwd Kistje, eene compositie even eens uitgevonden door den Heer *Alexandre*, en waarvan hij gebreveteerd is, dient om de Pennen te bewaren; het is een allerliefst voorwerp, evenzeer geschikt om met onderscheiding te prijken in een studeer kabinet, als in het boudoir eener elegante dame. **Ten einde te maken dat alle handen van de voordeelen dezer pen zullen kunnen profiteeren,** levert de Heer *Alexandre* aan het Publiek **drie verschillende soorten af, fijne, middelmatige en grove.**

De prijs der Pennen is f 2,50 per kistje van 144 stuks.

Verkrijgbaar te
Utrecht bij **W. F. DANNENFELSER.**
" " **J. H. SIDDRÉ.**
" " **J. D. NOLET.**
Amersfoort bij W. L. OKHUYZEN.
" " J. V. WERMESKERKEN.
Zeijst bij J. W. EVERSZ.
Woerden bij J. L. VERMANDE.
Wageningen bij W. J. TIBOUT.
Amsterdam bij J. H. G. V. HETEREN.

Amsterdam bij M. WESTERMAN & Zn.
" " Erve WIJSMULLER.
's Hage bij J. M. V. 'T HAAFF.
" " THIERRIJ & MENSING.
" " M. J. VISSER.
Rotterdam bij D. BOLLE.
" " H. V. VAN GOGH.
" " Wed. KRAP & VAN DUYM.
Arnhem bij P. KLINKENBERG.
En voorts in alle Plaatsen van ons land.

---

PRIJS der navolgende Broodsoorten, binnen Utrecht en derzelver Vrijheid.

*In te gaan den* 14 *Augustus* 1854.

| | | |
|---|---|---|
| Fijn wit Tarwebrood | van | 50 lood 24 cents. |
| " " " | " | 10 cents 21 lood. |
| Grof gebuid wit Tarwebrood | " | 100 lood 34 cents. |
| " " " " | " | 50 " 17 " |
| " " " " | " | 5 cents 15 lood. |
| Gebloemd rood Tarwebrood | " | 100 lood 30 cents. |
| " " " | " | 50 " 15 " |
| Ongebuild rood Tarwebrood | " | 150 " 32 " |
| " " " | " | 75 " 16 " |
| Roggebrood | " | 150 " 22 " |
| " | " | 100 " 15 " |
| " | " | 5 cents 35 lood |
| Grentbr. half Rogge en half Grent | " | 150 lood 16⁵ cents. |

---

PRIJZEN DER NAVOLGENDE ARTIKELEN TER UTRECHTSCHE MARKT, 12 Augustus 1854

*Tarwe* van f 14,40 tot f 15,00. *Raauwarige Tarwe* van f 15,00 tot f 16,00. *Oude Tarwe* van f 15,75 tot f 16,75. *Rogge* van f 9,00 tot f 10,20. *Garst* van f 5,50 tot f 6,40. *Boekweit* van f 8,20 tot f 8,40. *Haver* van f 5,10 tot f 5,80. *Koolzaad* van f 12,25 tot f 12,75. *Boter* van f 0,76 tot f 1,00 het pond. *Hoendereijeren* van f 2,00 tot f 2,30 de 100 stuks. *Kaas* van f 30,— tot f 40,— de 100 ponden. *Aard.* van f 1,70 tot f 2,20. *Rundvl.* van 65 tot 70 c. *Kalfsvl.* van f 0,65 tot f 0,70. *Schapen- of Lamsvl.* van 40 tot 50 c. *Varkensvl.* van 65 tot 75 c. het pond.

---

Prijzen der navolgende artikelen ter AMERSFOORTSCHE markt van 11 Aug. 1854.

Tarwe niet aangebragt. Rogge van f 8.80 tot f 9.25, Boekweit van f 8.00 tot f 8.30, Aardapp. van f 1.80 tot f 2.10, Boter van f 0.75 tot f 0.85 Ned. ℔.

---

De prijs der BOTER te Leeuwarden den 4. Aug. f 37,50. KAAS f 22,75 à f 27,50.

---

WAARNEMINGEN, gedaan op het Koninklijk Neder[l.] Meteorologisch Observatorium te Utrecht. (*Zonnenburg.*)

| Aug. | Uren. | Wind-rigting. | kr. | Barom. bij 0° | Ther. F | Afwijk. d. temp. | Vochtigh. | Gev. regen. | Aanmerkingen |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 12 | 2 | zzw. | 2 | 762,76 | 71,6 | — 2.3 | 0,57 | 0 | Bewolkt. |
| | 10 | zzw. | 0 | 62,40 | 59,9 | | 95 | 0 | Helder. |
| 13 | 8 | z. | 1 | 62,54 | 67,8 | | 72 | 0 | Idem. |

## PRIJZEN DER EFFECTEN.

AMSTERDAM 12 Augustus 1854.

| OMSCHRIJVING. | | | volgens de Societ. tot [n.] des Obligatie-Handel. van | tot | gehl |
|---|---|---|---|---|---|
| NEDERLAND. | | | | | |
| Werkel. Schuld.... | 2½ | pCt. | 60 3/8 | 60 9/16 | 60 [illegible] |
| dito dito...... | 3 | " | 72 1/8 | 73 | 72 1/2 |
| dito dito...... | 4 | " | 90 1/8 | 90 1/4 | 90 1/8 |
| RUSLAND. | | | | | |
| Oblig. bij *Hope en Co.* | 5 | " | 101 3/8 | | |
| Obligat. 1828 en 1829 | 5 | " | 100 1/2 | 100 3/4 | 100 3/4 |
| Certificat. bij *Stieglitz* | 4 | " | 77 1/8 | 78 | |
| dito Adm. te Lond. | 4½ | " | 85 1/4 | 85 1/2 | 85 1/2 |
| Inschr. in Assign... | 6 | " | 60 | | |
| POLEN. | | | | | |
| Obligatien ........ | 4 | pCt. | 69 3/4 | 70 | 69 3/4 |
| SPANJE. | | | | | |
| Obligatien ........ | 1 | " | 18 9/16 | 18 3/4 | 18 9/16 |
| dito .......... | 3 | " | 39 1/2 | 39 1/4 | |
| Binnenl. Schuld.... | 3 | " | 33 15/16 | 34 1/2 | 33 13/[illegible] |
| Bewijzen Coupons.... | | | 4 3/4 | 4 7/8 | 4 1/4 |
| OOSTENRIJK. | | | | | |
| Oblig. Metaliek.... | 5 | pCt. | 65 3/4 | 66 3/8 | 66 1/8 |
| dito dito N. ...... | 5 | " | 76 1/2 | 76 3/4 | |
| dito dito ...... | 2½ | " | 33 5/8 | 33 13/16 | 33 5/[illegible] |
| BELGIE. | | | | | |
| Certific. bij *Rotschild* | 2½ | " | 48 7/8 | | |
| PORTUGAL. | | | | | |
| Obligatiën........ | 3 | pCt. | 36 11/16 | 36 7/8 | 36 1[illegible] |
| AMERIKA. | | | | | |
| Venez., Oblig. 6 pCt. nu 3½ | | " | 34 1/8 | | |
| Grenada, Oblig.... | 2½ | " | 16 1/8 | | |
| Mexico, Obl. 1851 £ 100 | 3 | " | 23 5/8 | 23 3/4 | |

Utrecht, bij L. E. BOSCH en Comp.